## Памятники армянской топонимики в некоторых странах Центральной и Южной Америки

#### Погосян /Хахбакян/ Г. Г.

Общественный институт политических и социальных исследований Черноморско-Каспийского региона (Ереван, Армения) gagikp@mail.ru

**Ключевые слова**: Центральная и Южная Америка, Белиз, Гондурас, Сальвадор, Перу, Эквадор, Боливия, Колумбия, населенные пункты, топонимика, ойконимы, армяне, диаспора.

## Հայկական տեղանվանական հուշարձանները Կենտրոնական և Հարավային Ամերիկայի որոշ երկրներում

Պողոսյան /Խաղբակյան/ Գ. Հ.

Մեվծովյան-Կասպյան տարածաշրջանի քաղաքական եվ սոցիալական հետազոտությունների հանրային ինստիտուտ (Երևան, Հայաստան) gagikp@mail.ru

Ամփոփում՝ Հոդվածում ներկայացված է «Հարտարապետական եւ տեղանվանական հայկական հուշարձանները աշխարհում» բազմահատորյա ատլաս-դիվանից մի քանի գլուխ, որոնք նվիրված են Կենտրոնական և Հարավային Ամերիկայի այն երկրներին, որտեղ չկան հայկական ձարտարապետական հուշարձաններ, սակայն կան բազմաթիվ հայկական տաղանվանական հուշարձաններ։ Հոդվածում համառոտ ներկայացվում է նշված հուշարձանների ի հայտ գալու պատձառները և նրանց տեղաբախշվացությունը ըստ երկրների։ Հոդվածի հիմնական մասն են կազմում հայկական տեղանվանական հուշարձանների ցուցակ-աղյուսակները, որոնց վերջում զետեղված են օգտագործված գրականության ցանկը։

**Հանգուցաբառեր՝** Կենտրոնական և Հարավային Ամերիկա, Բելիզ, Գոնդուրաս, Սալվադոր, Պերու, Էկվադոր, Բոլիվիա, Կոլումբիա, տեղանուններ, բնակավայր, Արմենիա, Արարատ, հայեր, գաղթօջախ։

## The Monuments of Armenian Toponymy in some countries of Central and South America

Poghosyan /Khaghbakyan/ G. H.

Public Institute of Political and Social Research of Blacksea-Caspian Region (Yerevan, Armenia) gagikp@mail.ru

**Abstract:** The article presents several chapters from the multi-volume atlas-divan "Architectural and Topical Armenian Monuments in the World", which are dedicated to the countries of Central and South America where there are no Armenian architectural monuments, but there are many Armenian famous monuments. The article briefly presents the reasons for the appearance of the mentioned monuments, their location by countries. The main part of the article is the list-tables of Armenian toponymic monuments, at the end of which there is a list of used literature.

**Keywords:** Central and South America, Belize, Honduras, El Salvador, Peru, Ecuador, Bolivia, Colombia, Armenians, Migration, Diaspora, Toponyms.

Страны, о которых пойдет речь в даной части, подразделяются на три группы.

К <u>первой группе</u> относятся страны, в которых не найдено упоминаний о пребывании армян, но обнаружены памятники исключительно топонимического характера.

Данные памятники содержат дублеты армянского происхождения. Происхождение подобных дублетов по всей вероятности, не связано с армянским присутствием, а их возникновение обусловлено стремлением местного населения давать библейские названия различным географическим объектам, в том числе и населенным пунктам. Тем не менее, еще в XIX

века в ряде стран Центральной Америки, а так же в северо-западной части Южной Америки, на карте появились ойконимы с названиями Армения и Арарат [13].

**Белиз** (англ. Belize), государство в Центральной Америке. Территория Белиза делится на 6 округов (англ. district). Столица – город Бельмопан (англ. Belmopan).



Гондурас (исп. Honduras), официальное название — Республика Гондурас (исп. República de Honduras), государство в Центральной Америке. Территория Гондураса делится на 18 департаментов и 1 центральный округ. Столица и крупнейший город — Тегусигальпа (исп. Tegucigalpa).

Сальвадор (исп. Salvador), официальное название – Республика Эль-Сальвадор (исп. El Salvador), государство в Центральной Америке. Территория Сальвадора делится на 14 департаментов (исп. Departament). Столица и крупнейший город – Сан-Сальвадор (исп. San Salvador).



Таблица № 1. Сводный перечень памятников топонимики в Белизе, Гондурасе, Сальвадоре и Перу

н/	Объект	Наименование	Местонахождение	Координаты
H			(адрес, контакты)	<b>F</b>
Belize	e			
1.	населенный пункт	Армения	Armenia <sup>1</sup> ,	17°11′24″N
1.	ниселенный пункт	Армения	Cayo District	88°46′4.8″W
Hond	luras			
2		A	Armenia <sup>2</sup> ,	15°28'0"N
2.	населенный пункт	Армения	Departamento Yoro	86°22'0"W
2		Α	Armenia Bonito <sup>3</sup> ,	15°43'55"N
3.	населенный пункт	Армения Бонито	Departamento Atlántida	86°51'07"W
4		Hanna Amazana	Nueva Armenia <sup>4</sup> ,	15°48'01"N
4.	4. населенный пункт	Нуэва Армения	Departamento Atlántida	86°29'57"W
5.		Hanna Amazana	Nueva Armenia <sup>5</sup> ,	13°45'26"N
3.	населенный пункт	Нуэва Армения	Departamento Francisco Morazán	87°09'11"W
_		II A	Nueva Armenia <sup>6</sup> ,	15°01'17"N
6.	населенный пункт	Нуэва Армения	Departamento Copán	89°5'40"W
Salva	dor			
_		_	Armenia <sup>7</sup> ,	
7.	муниципалитет	Армения	Departamento Sonsonate	
0	,	1	•	13°44'37"N
8.	город	Армения	Armenia <sup>8</sup>	89°29'56"W
Perú	•			
			Ararat <sup>9</sup>	9°32'41" S
9.	населенный пункт	Арарат	Huánuco velica	76°55'42" W

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> **Армения** (англ. Armenia) – населенный пункт к югу от столицы, вдоль государственной дороги Hummingbird Highway.

67

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> **Армения** (англ. Armenia) – населенный пункт в департаменте Йоро (англ. Yoro).

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> **Армения Бонито** (англ. Armenia Bonito) – населенный пункт в департаменте Атлантида (англ. Atlántida).

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> **Нуэва Армения** (англ. Nueva Armenia) – населенный пункт в департаменте Атлантида.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> **Нуэва Армения** (англ. Nueva Armenia) – населенный пункт в департаменте Франциско Моразан (англ. Francisco Morazán).

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> **Нуэва Армения** (англ. Nueva Armenia) – населенный пункт в департаменте Копан (англ. Сора́п).

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> **Армения** (исп. Armenia) – одна из 16 муниципий (исп. municipio) в департаменте Сонсонате (исп. Sonsonate).

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> **Армения** (исп. Armenia) – город, административный центр одноименной муниципии.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Арарат (исп. Ararat) – населенный пункт в провинции Уамалис (исп. Huamalies) региона Уануко.

Эквадор (исп. Ecuador, кечуа Ikwadur), официальное название Республика Эквадор (исп. República del Ecuador, кечуа Ikwadur Republika) – государство на северо-западе Южной Америки. В административно-территориальном отношении подразделяется на Столичную область и 24 провинции, состоящие из кантонов (исп. cantón) и приходов (исп. parroquia). Столица и крупнейший город – Кито (исп. San

Francisco de Quito).



Перу (исп. Реги́, аймара Рігиw, кечуа Рігиw), официальное название — Республика Перу (исп. República del Реги́, аймара Рігиw Suyu, кечуа Рігиw Мата Llaqta) — государство на западе Южной Америки. Административно разделено Столичную провинцию и 25 регионов, состоящих из 196 провинций (исп. ргоvincias) и 1874 районов. (исп. distritos) Столица и крупнейший город — Лима (исп. Lima).

полица и крупнеишии тород — Лима (истіпа).

Арарат

Таблица № 2. Сводный перечень памятников топонимики в Эквадоре

	Тиолици за 2. Соотом перечено пилитично топопилики в Эконооре					
н/ н	Объект	Наименование	Местонахождение (адрес, контакты)	Координаты		
Ecua	dor			_		
1.	район	Ла Армения	La Armenia <sup>10</sup>	0°32'0"S 77°5'0"W		
2.	ойконим	Армения	Armenia <sup>11</sup>	0°16'14"S 78°28'10"W		
3.	ойконим	Сан Луис де Армения	San Luis de Armenia <sup>12</sup>	0°20'50"S 77°13'3"W		
4.	ойконим	Новая Армения	Nueva Armenia <sup>13</sup>	0°53'1"S 75°27'48"W		
5.	здание	Ресторан "Арарат - Армянская кухня"	El Restaurante "Ararat – Cocina Armenia" <b>Cuenca</b> <sup>14</sup> Tel.: +593 98 746 9566	Ararat  Cocina Armenia		

\_

12 Сан Луис де Армения (исп. San Luis de Armenia) – сельский приход в кантоне Франсиско-де-Орельяна.

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> **Ла Армения** (исп. La Armenia) – южный пригород Киото, расположенный в городском приходе Сан-Рафаэль (исп. San Rafael) кантона Руминьяхуи (исп. Rumiñahui) в провинции Пичинча (исп. Pichincha).

<sup>11</sup> **Армения** (исп. Armenia) – сельский приход в кантоне Франсиско-де-Орельяна (исп. Francisco de Orellana) провинции Орельяна (исп. Orellana) в 13 км на юго-запад от адм.центра.

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> Новая Армения (исп. Nueva Armenia) – сельский приход в кантоне Агуарико (исп. Aguarico) провинции Орельяна. <sup>14</sup> Куэнка (исп. Santa Ana de los cuatro Ríos de Cuenca) – городской приход, столица провинции Асуай (исп. Azuay).

Ко второй группе относятся страны, в которых проживает небольшое количество армян, но нет никаких памятников. К таковым относится пять стран: Гватемала, Никарагуа, Коста-Рика, Куба, Доминиканская республика. Необходимо отметить, что в письменных источниках имеются количественные данные приводимые в интернет-источниках, вызывают сомнения. Что же касается такой страны как Гондурас, то цифра настолько сомнительна, что мы предпочли перевести ее в первую группу.

Во всех перечисленных выше странах, армяне появились после Геноцида (1915) и последовавших за ним избиений и погромов (1918-20) в Турции. Как и многие другие соотечественники, они практически все пытались добраться до США. Однако в следствии трудностей создаваемых властями США они осели в указанных странах, вплоть до конца Второй мировой войны (1939-45), когда условия для имиграции были смягчены, после чего большинство все-таки перебрались в США.

На Кубе, в указанный период (1920-45) насчитывалось около 500 чел. В основном это были беженцы из Константинополя, Малатии, Тигранакерта, Пагина и др. районов Западной Армении. Куба была единственной перечисленных стран, где в указанный период сформировалась община, которая управлялась "Союзом колонистов" (арм. Գաղութային միություն). В период обшине TOT функционировала школа, а так же были созданы общественные союзы, "Союз такие как армянских женщин" (арм. միություն), "Армянский Прогрессивный Союз" (арм. <шլ шпшошунишшш бүпгөлгги), филиал "Комитета Помощи Армении" (<04) и земляческие союзы (Малатии, Тигранакерта, Пагина). Все они функционировали вплоть до конца Второй мировой войны. [1; 2.2, с. 709].

Ниже приведены количества проживающих армян в странах, где ныне нет сформировавшихся общин и соответственно, отсутствуют общественные организации, учебные заведения, средства массовой информации и церкви.

Страны	Города, в которых проживают армяне	Кол- во
<b>Б Куба</b> <sup>15</sup>	Гавана, есть несколько семей в городе Лас Тунас <sup>16</sup>	ок. 100
<b>Доминиканская</b> республика 17	Санто-Доминго	до 50
■ Гватемала <sup>18</sup>	Гватемала Сити	до 50
<b>Е</b> Коста Рика 19	Сан-Хосе	до 50
<b>Никарагуа</b> <sup>20</sup>	Манагуа	до 50

К третьей группе относятся страны которые обладают характеристиками обеих вышеперечисленных групп. А именно, в них имеются упоминания о сравнительно раннем появлении армян в стране, и в не зависимости от этого, имеются памятники топонимического характера присущие первой группе, несвязанные с культурной деятельностью армян. К таковым относятся две страны, это Боливия и Колумбия. При том, если в Боливии еще как-то проявлятся сугубо экономическая то Колумбии деятельность, В деятельности не видно, однако, количество топонимических памятников в последней превышает суммарное количество всех выше приведенных стран.

одноименной провинции.

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> Куба (исп. Cuba), официальное название – Республика Куба (исп. República de Cuba), островное государство в северной части Карибского моря. Столица и крупнейший город – Гавана (исп. La Habana, полностью San Cristóbal de La Habana), а так же административный центр

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> **Лас Тунас** (исп. Las Tunas) – административный центр и крупнейший город одноименного штата.

<sup>17</sup> Доминиканская республика (исп. República Dominicana) — государство в восточной части острова Гаити (Карибское море) и на прибрежных островах. Остров входит в состав архипелага Больших Антильских островов. Столица и крупнейший город — Санто-Доминго (исп. Santo Domingo de Guzmán).

<sup>18</sup> **Гватемала** (исп. Guatemala), официальное название — **Республика Гватемала** (исп. República de Guatemala), государство в Центральной Америке. Столица и крупнейший город — Гватемала Сити.

<sup>19</sup> Коста-Рика (исп. Costa Rica), официальное название — Республика Коста-Рика (исп. República de Costa Rica), государство в Центральной Америке. Столица и крупнейший город — Сан-Хосе (исп. San José).

<sup>&</sup>lt;sup>20</sup> Никарагуа (исп. Costa Rica), официальное название – Республика Никарагуа (исп. República de Nicaragua) – государство в Центральной Америке. Столица и крупнейший город – Манагуа (исп. Managua).

**Боливия** (исп. Bolivia, кечуа Buliwya, аймара Wuliwya, гуар. Volívia), официальное название — **Многонациональное Государство Боливия** (исп. Estado Plurinacional de Bolivia) — государство в центральной части Южной Америки. Административно разделена на 9 департаментов (исп. departamento), которые делится на провинции (исп. provincia), а те в свою очередь делятся на кантоны (исп. cantón). Конституционная столица — город Сукре.



## История. География.

Первое письменное упоминание об армянах на территории Боливии восходят к началу XVII в., к тому времени, когда Боливия была в составе испанского вице-королевства Перу под названием Верхнее Перу. Необходимо отметить, что это наиболее ранняя дата по всей Южной и Центральной Америке.

Среди регистрационных актов о гражданском состоянии в Ла-Плате<sup>21</sup> 23 декабря 1629 г. некий Яков, "армянин из Еревана … рожденный в провинции Ноева ковчега", бракосочетался в этом городе с Каталиной Родригес [10; 12, с. 133].

Имеется любопытное исследование Мери Саргсян о схожести армянского и аймарского<sup>22</sup> языков [5].

Ныне в Боливии проживает несколько армянских семей. Предположительно живут в столице страны в городе Ла Пас<sup>23</sup>. Одна из них Бальивяны — семья политиков, которая дала этой стране нескольких глав государств и которая, согласно мнению многих ее членов, имеет армянское происхождение. Имеются сведения о приехавших в Боливию семей в последние годы. Например, в городе

<sup>21</sup> **Сукре** (исп. Sucre) – конституционная столица Боливии, ранее известна как Чаркас (исп. Charcas), Ла-Плата (исп. La Plata) и Чукисака (исп. Chuquisaca). Место пребывания Верховного суда, Конституционного суда, Совета судей и Генеральной прокуратуры. Это также место Национального Аграрного суда и Конституционного собрания, в дополнение к тому, столица департамента Чукисака.

<sup>22</sup> **Аймара** (аймара Аутагапакаја) — индейский народ в Андах, на западе Южной Америки. Живут главным образом в высокогорных областях в районе озера Титикака на западе Боливии (по данным переписи 2006 г. ок. 2,25 млн чел. — 25 % населения Боливии), юге Перу (1,46 млн. чел. — 5,4% населения Перу), севере Чили (по данным переписи 2008 г. 52,2 тыс. чел.) и Аргентины — (по данным переписи 2008 г. 40 529 чел.).

Кочабамба<sup>24</sup> жевет армянская семья из Тбилиси приехавшая в 1994 г. и содержащая кофейню "Сулико" [6]. В том же городе имеется гостиница именуемая "Армения", что наводит на мысль о присутствии более имущих армянских семей

Кроме прочего, в стране имеется один ойконим – Армения $^{25}$  [15.1; 16].

## Организации. Образование. Церковь. СМИ.

Никаких общественных организаций, учебных заведений, средств массовой информации и церквей у боливийских армян нет.

#### Разное

27 ноября 2014 г. обе палаты Парламента Боливии единогласно приняли резолюцию, осуждающую Геноцид армян со стороны Османской империи и политику его отрицания Турции [7].



70

<sup>&</sup>lt;sup>23</sup> **Ла Пас** (исп. La Paz) — фактическая столица государства и одноименной провинции. Официальное название "Пресвятая богородица Ла Пас" (исп. *Nuestra Señora de La Paz*).

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup> **Кочабамба** (исп. Cochabamba) – столица одноименного департамента.

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup> **Армения** (исп. Armenia) — населенный пункт в провинции Генерал Хосе Боливиан Сигарола (исп. Provincia del General José Ballivián Segurola) департамента Бе́ни (исп. Beni).

Таблица № 3. Сводный перечень памятников топонимики в Боливии

	Tuosingu V. 2. Coconom nepe veno numum unco monomum un o Bossuom				
н/ Н	Объект	Наименование	<b>Местонахождение</b> (адрес, контакты)	Вид и координаты	
1.	здание	гостиница «Армения»	Armenia Hotel, General Achá, 560, <b>Cochabamba</b> Teléfono: + 59171534543		
2.	ойконим	Армения [14.1; 15]	Armenia Provincia del General José Ballivián Segurola	14°25'00" ю.ш 67°04'00" з.д	

Колумбия (исп. Colombia), официальное название Республика Колумбия (исп. República de Colombia) — государство на северо-западе Южной Америки. Административно делится на 32 департамента. Департаменты делятся на провинции, а те в свою очередь на муниципии. 33-й по списку — столичный округ Санта-Фе-де-Богота (исп. Santafé de Bogotá). Столица и один из крупнейших городов — Богота.



## История. География

Каких-либо письменных упоминаний о появлении армян в Колумбии, относящихся к раннему периоду нами найдено не было. Есть

несколько сомнительных упоминаний об армянах во второй половине XIX в.

Ныне в Колумбии проживает ок. 300 армян.

Согласно информации, содержащейся во втором издании географического словаря этой страны изданного в 1980 г., в 16 провинциях страны насчитывалось 43 различного типа топонимов (города, поселки, горы, долины, ручьи и т.д.) именуемых "Армения" [8; 13]. Нам удалось локализовать 2 административных топонима, 15 ойконимов, 3 годонима и 1 сооружение, в 10 провинциях, которые и приведены ниже.

# Организации. Образование. Церковь. СМИ.

Никаких общественных организаций, учебных заведений, средств массовой информации и церквей у колумбийских армян нет

Таблица № 4. Сводный перечень памятников топонимики в Колумбии

Таолица № 4. Свооный перечень памятников топонимики в Колумойи					
H/ H	Объект	Наименование	Местонахождение (адрес, контакты)	Даты	Координаты
			Армения		
Distri	ito Capital de F	Bogotá <sup>26</sup>			
1.	квартал	Армения	barrios Armenia, 13. distrito Teusaquillo, <b>Bogotá</b> <sup>27</sup>		4°37'07.15"N 74° 4'24.02"W
			Bogotá 27		, i + 24.02 W

<sup>26</sup> Столичный округ Богота (исп. Distrito Especial de Bogotá) – самостоятельная административная единица.

71

\_

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup> **Богота** (исп. Bogotá) – столица, административный центр департамента Кундинамарка и одноименного округа.

			Parque Armenia,	
2.	парк	Армения	Barrios Armenia,	
			Bogotá	



Cundinamarca<sup>28</sup> Armenia29 4°23'0"N населенный пункт Армения 74°47'0"W Municipio Girardot



Quindío<sup>30</sup>

Quin	aro				
4.	муниципий	Армения	Municipio Armenia <sup>31</sup>		
5	aanad	America	Armenia <sup>32</sup>	1894	4°51′30″N
5.	город	Армения	Municipio Armenia	1094	75°68′30″W
6.	памятник	жертвам в Османской Турции в 1894-97 гг.	Armenia		
7.	железная дорога	Армения	Соединяет города <b>Armenia</b> и <b>Buenaventura</b> <sup>33</sup>		протяженность - 166 км

 $<sup>^{28}</sup>$  **Кундинамарка** (исп. Cundinamarca) – департамент в Колумбии. Административный центр – Богота.

<sup>&</sup>lt;sup>29</sup> **Армения** (исп. Armenia) – населенный пункт в муниципии Хирардот (исп. Girardot) провинции Алто Магдалена (исп. Alto Magdalena) департамента Кундинамарка.

<sup>&</sup>lt;sup>30</sup> **Киндио** (исп. Quindío) – департамент в Колумбии. Административный центр – город Армения (исп. Armenia).

<sup>31</sup> **Муниципий Армения** (исп. Municipio Armenia). Административный центр – город Армения.

<sup>&</sup>lt;sup>32</sup> **Армения** (исп. Armenia) – столица департамента (исп. Quindío). Город основан в 14 октября 1889 года. Основание приписывается Иесус Мария Окампо (Jesús María Ocampo). Город первоначально назывался Вилла Ольгин (исп. Villa Holguin), в честь тогдашнего президента страны. Название было изменено в память жертв армянского народа, в Османской Турции во времена Абдул-Гамидовских погромов в 1894-96 в Западной Армении.

33 **Буеновентура** (исп. Buenaventura) – портовый город в департаменте Валле-дель-Каука (исп. Valle del Cauca).



Antioquia<sup>34</sup>

ANILIO	quia	7	1		
8.	муниципий	Армения	Municipio Armenia <sup>35</sup> www.armenia-antioquia.gov.co		
0	3	A	Armenia <sup>36</sup>	Переим.	6°09'23"N
9.	город	Армения	Municipio Armenia	2.08.1875	75°47'14"W
10.	44.00.000.000.000	Amirania	Armenia <sup>37</sup>		6°10'00"N
10.	населенный пункт	Армения	Municipio Armenia		75°50'00"W
1.1	44.00.000.000.000	Amirania	Armenia <sup>38</sup>		6°57'59"N
11.	населенный пункт	Армения	Municipio Dabeiba		76°03'49"W
12.	населенный пункт	Армения	Armenia <sup>39</sup>		7°01'00"N
12.	населенный пункт	Армения	Municipio Dabeiba		76°01'00"W
13.	населенный пункт	Армання	Armenia <sup>40</sup>		6°13'00"N
13.	ниселенный пункт	Армения	Municipio Puerto Nare		74°35'00"W



Magdalena<sup>41</sup>

1/1		A m	La Armenia <sup>42</sup>	9°34'15" N
14.	населенный пункт	Армения	Municipio Plato	74°48'31" W

<sup>34</sup> **Антьокия** (исп. Antioquia) – департамент в Колумбии. Административный центр – город Медельин (исп. Medellín).

<sup>35</sup> **Муниципий Армения** (исп. Municipio Armenia) – муниципий в субрегионе Окиденте (исп. Occidente) департамента Антьокия. Административный центр – город Армения.

<sup>&</sup>lt;sup>36</sup> **Армения** (исп. Armenia) именуется так же **Армения Мантегкула** (исп. Armenia Mantequilla букв. Масло Армении) – город, столица одноименного муниципия в департаменте Антьокия. Основан в 21.09.1868

<sup>&</sup>lt;sup>37</sup> **Армения** (исп. Armenia) – город в муниципии Армения департамента Антьокия.

<sup>38</sup> **Армения** (исп. Armenia) – населенный пункт в муниципии Дабейба субрегиона Окиденте департамента Антьокия.

<sup>39</sup> **Армения** (исп. Armenia) – населенный пункт в муниципии Дабейба субрегиона Окиденте департамента Антьокия.

<sup>40</sup> **Армения** (исп. Armenia) – населенный пункт в муниципии Пуэрто-Наре субрегиона Магдалена Медио (исп. Magdalena Medio) департамента Антьокия.

<sup>&</sup>lt;sup>41</sup> Магдалена (исп. Magdalena) – департамент в Колумбии, состоящий из 30 муниципий. Административный центр – город Санта-Марта (исп. (исп. Santa Marta).

42 **Ла Армения** (исп. Armenia) – населенный пункт в муниципии Плато (исп. Plato) департамента Магдалена.



	Córdo	oba <sup>43</sup>	20		
	15.	110000000111111111111111111111111111111	Anyoung	Armenia Central <sup>44</sup>	8°49'16"N
13.	населенный пункт	Армения	Los Córdobas	76°14'15"W	
	1.6		America	Armenia <sup>45</sup>	8°49'34"N
	16.	населенный пункт	Армения	Los Córdobas	76°15'13"W



17.	квартал	Армения	barrios Armenia, distrito El Prado, <b>Cartagena de Indias</b> <sup>47</sup>	10°24'0"N 75°31'0"W
18.	поселок	Армения	<b>Armenia</b> <sup>48</sup> Municipio Pinillos	8°54'0"N 74°24'0"W

 $<sup>^{43}</sup>$  **Кордоба** (исп. Córdoba) – департамент в Колумбии, состоящий из 30 муниципий. Административный центр – город

Монтерия.

44 **Армения Сентраль** (исп. Armenia Sentral) – населенный пункт в муниципии Лос Кордобас департамента Кордоба.

45 **Армения** (исп. Armenia) – населенный пункт в муниципии Лос Кордобас.

46 **Боливар** (исп. Bolívar) – департамент в Колумбии, состоящий из 48 муниципий. Административный центр – город Картахена (исп. Cartagena de Indias).

47 **Картахена** (исп. Cartagena de Indias) – город, административный центр департамента Боливар.

48 **Армения** (исп. Armenia) – поселок в муниципии Пиниллос (исп. Pinillos) департамента Боливар.



## Sucre<sup>49</sup>

19.	населенный пункт	Армения	Armenia <sup>50</sup> Municipio San Benito Abad	8°33'08"N 74°58'50"W
20.	населенный пункт	Армения	Armenia <sup>51</sup> Municipio San Marcos	8°33'00.0"N 74°59'00.0"W



Santander<sup>52</sup>

21.	населенный пункт	Армения	Armenia <sup>53</sup>	7°08'19.0"N
			Municipio Girón	73°22'35.0"W

Сукре (исп. Sucre) – департамент в Колумбии, состоящий из 26 муниципий, разделенный на 5 регионов.

Административный центр – город Синсельо (исп. Sincelejo).

50 **Армения** (исп. Armenia) – населенный пункт в муниципии Сан-Бенито Абад (исп. San Benito Abad) региона Сан-Джордж (исп. San Jorge) департамента Сукре.

**Армения** (исп. Armenia) – населенный пункт в муниципии Сан-Маркос (исп. San Marcos) региона Сан-Джордж департамента Сукре. <sup>52</sup> **Сантандер** (исп. Santander) – департамент в Колумбии, состоящий из 6 провинции, которые делятся на 87 муниципий.

Административный центр – город Букараманга.

53 **Армения** (исп. Armenia) – населенный пункт в муниципии Хирон (исп. Girón) провинции Сото (исп. Soto) департамента Сантандер.



#### Список использованно литературы

- 1. **Հայ Սփյուռը** հանրագիտարան: *Կուբա*, էջ 350: Եր.: Հայկ. հանրագիտարան. հրատ. 2003: 732 էջ։
- 2. **Հայկական Սովետական Հանրագիտարան**։ Հ. 12+1: Եր. Հայ սովետական հանրագիտարան հրատարակչություն։ 1974–87 թթ.
  - 2.1. Հ. 2, Արմենիա, էջ 94: Եր., 1976: 720 էջ։
  - 2.2. <. 5, *Unipu*, to 709: 6p., 1979: 720 to:
- 3. **Մալիսասյան, Մ.** Հայերն աշխարհում։ Եր.: Հեղինակային հրատ. 2007: 144 էջ։
- 4. **Մատթէոսեան, Վ.** Հայերը Պոլիվիոյ մէջ . . . 5500 թէ 15000 տարի առա՞ջ։ // «Նոր Յառաջ», Սեպտեմբեր 10 եւ 12, 2013։
- 5. **Սարգսյան, Մերի** Հեռավոր այմարները խոսում են մեր մայրենիով։ (Հարցազրույց բանասիր. գիտ. թեկն. Մ.Սարգսյանի հետ Կենտրոնական Ամերիկայի Տիտիկակա լճի ավազանում ապրող այմարա ժողովրդի և հայերի լեզվ. ընդհանր. մասին / Գրի առավ Գ.Աղբալյանը) // «Հրապարակ», 26 հոկտ. 2010: Էջ 7:
- 6. Горбунов, С. Поездка в Южную Америку. Март-май 2006. http://reports.travel.ru/letters/2006/05/123445.html
- 7. Официальный сайт МИД PA https://www.mfa.am/ru/recognition/
- 8. **Diccionario geográfico de Colombia**. Instituto Geográfico "Agustín Codazzi". Subdirección de Investigación y Divulgación Geográfica. Tomo I A-LL, Tomo II M-Z. Bogotá. 1980. 1813 p.
- 9. **Diccionario Geográfico de El Salvador**. Tomo I, A-K. San Salvador: Talleres Litográficos del Instituto Geográfico Nacional. 1986.
- 10. **Kazandjian, Christian** L'Arménie et l'Argentine, quelques repères. // «Nouvelles d'Arménie Magazine», numéro 73 Mars 2002.
- 11. Matiossián, Vartán Armenia en Colombia: ¿cómo y por qué?. // «Ararat» (Buenos Aires), 24.04.1999, p. 8.
- 12. **Matiossian, Vartan** Armenios en España e Hispanoamerica (siglo XVII y principios del siglo XVIII), p. 130-139 // «Լոաբեր հասարակական գիտությունների», 1, 2008.
- 13. Matiossián, Vartán El nombre Armenia en Colombia. // «Transoxiana» N 7, Diciembre 2003.
- 14. Monument to Armenian Martyrs in Colombia, South America // «Armenian Mirror-Spectator» (Boston), May 4, 1968, p. 1.
- 15. National Geospatial-Intelligence Agency, Bethesda, MD, USA
  - 15.1. https://geographic.org/geographic\_names/bolivia/a/ar.html
  - 15.2. https://geographic.org/geographic\_names/colombia/a/ar.html
  - 15.3. https://geographic.org/geographic\_names/peru/a/ar.html
- 16. <a href="http://nona.net/features/map/">http://nona.net/features/map/</a>

Сдана/Հшնձնվել Է 20.11.2020 Рецензирована/Գրш/ипиվել Է 25.11.2020 Принята/Ընդունվել Է 30.11.2020

<sup>54</sup> **Уила** (исп. Departamento del Huila) – департамент в Колумбии, состоящий из 4 субрегионов и 37 муниципий. Административный центр – город Нейва.

<sup>55</sup> **Армения** (исп. Armenia) – населенный пункт в муниципии Барайя (исп. Baraya) Северного субрегиона (иап. Subnorte) департамента Уила.